

1. ZÁKLADNÍ OBEC SMOLENICE

1.1. Geografické údaje

Geografická poloha území: okres Trutnov – region ZMO – katastrální území

Sousední obce a obec: Trutnov, Bolešlav, H. Otava, L. Otava

Územní rozloha: 29,97 km²

Národní výška: 242 m.n.m.

Obec Smolenice leží na katastrálním území v katastru Trutnov, 30 km severovýchodně od Trutnovu, a 35 km severovýchodně od Trutnovu na silnici číslo 152 z Bratřovic do Trutnov. Rozlohou území je 29,97 km². Území je v katastru Trutnov – území je v katastru Trutnov – území je v katastru Trutnov.

1.2. Demografické údaje

Počet obyvatel k 31. 12. 2013: 339

VÝROČNÁ SPRÁVA OBCE Smolenice za rok 2013

Průběh obce k 31. 12. 2013

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice (z toho 18 obyvatel)

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice

Obec Smolenice (z toho 18 obyvatel) 31. 12. 2013

Obec Smolenice (z toho 18 obyvatel)

Obec Smolenice (z toho 18 obyvatel)

Obec Smolenice (z toho 18 obyvatel)

I. ZÁKLADNÁ CHARAKTERISTIKA OBCE SMOLENICE

1.1. Geografické údaje

Geografická poloha obce: okres Trnava, región ZMO – Jaslovské Bohunice
Susedné mestá a obce: Trstín, Boleráz, H. Orešany, Lošonec
Celková rozloha: 28,97 km²
Nadmorská výška: 242 m.n.m.

Obec Smolenice leží na úpätí Malých Karpát v okrese Trnava, 50 km severovýchodne od Bratislavy a 25 km severozápadne od Trnavy na štátnej ceste č. 502 z Bratislavy do Trstína. Rovnomenná železničná stanica na trati č. 116 Trnava – Kúty je vzdialená asi 4 km od centra obce.

1.2. Demografické údaje

Počet obyvateľov k 31. 12. 2013: 3248

z toho občanov (nad 15 rokov): 2826
deti (do 15 rokov): 422
Priemerný vek: 39,81 roka

Prehľad obyvateľstva podľa veku a pohlavia k 31. 12. 2013

Deti: (do 15 rokov)
dievčatá: 215
chlapci: 207
Spolu: 422

Mládež: (od 15 rokov do 18 rokov)
dievčatá: 36
chlapci: 42
Spolu: 78

Dospelí:
ženy: 1399
muži: 1349
Spolu: 2748

Zmeny v stave obyvateľstva za obdobie od 1.1. 2013 - 31. 12. 2013

Prihlásených: 66 občanov - z toho 14 detí
Odhlásených: 65 občanov - z toho 18 detí
Narodených: 32 detí - z toho 15 chlapcov a 17 dievčat

Zomrelých: 25 občanov - z toho 11 mužov a 14 žien
Celkový úbytok za rok 2013: 8

Uzavreté manželstvá za rok 2013

Celkový počet sobášov za rok 2013: 45 sobášov
občianske: 30 sobášov
cirkevné: 15 sobášov
Z celkového počtu občanov Smoleníc: 16 sobášov

1.3. Symboly obce



ERB OBCE



OBEČNÁ PEČAŤ

1.4. História obce

Pod malebným juhovýchodným úpäťm Malých Karpát sa rozprestiera obec Smolenice. Má približne 3200 obyvateľov a patrí do okresu Trnava. Smolenice sú po prvýkrát doložené v



listine z roku 1256 ako villa Solmus. Názov Smolenice je pravdepodobne odvodený od smoliarov, výrobcov smoly. V 13. storočí patrili do komplexu pezinsko-svätojurských grófov, koncom 14. stor. Ctiborovi zo Ctiboric, potom opäť pezinsko-svätojurským grófom, v 16. stor. Országovcom a od 17. stor. sa stali poddanskou obcou hradu Smolenice, ktorý patril Pálffyovcom. Na prelome 15. a 16. stor. sa stali Smolenice mestečkom, boli ohradené stavaným múrom so strážnymi vežami, baštami. Mali svoj erb, stĺp hanby (pranier), drába a dereš. Od 18.

storočia sa tu konali týždenné trhy, výkladné a dobytie jarmoky.

II. PROFIL OBCE

2.1. Obec a jej úlohy

Obec je samostatný územný a správny celok SR. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom č. 138/1991 Zb. o majetku obcí samostatne hospodári s vlastným majetkom a vlastnými príjmami, pričom výkon samosprávy je definovaný v zákone č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, dotácií zo štátneho rozpočtu a z ďalších zdrojov. Na plnenie svojich úloh môže použiť návratné zdroje financovania a prostriedky mimorozpočtových peňažných fondov. Na plnenie rozvojového programu obce alebo na plnenie inej úlohy, na ktorej má štát záujem, možno obci poskytnúť štátnu dotáciu. Svoje úlohy môže obec financovať aj z prostriedkov združených s inými obcami, so samosprávnymi krajmi a s inými právnickými a fyzickými osobami.

Podiely na daniach v správe štátu upravuje zákon č. 564/2004 Z.z. o rozpočtovom určení výnosu dane z príjmov územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Dotácie na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy sa zabezpečujú prostredníctvom správcu kapitoly štátneho rozpočtu, do ktorého vecnej pôsobnosti patrí výkon štátnej správy, ktorý sa preniesol na obec. Poskytujú sa na základe zákona č. 597/2003 Z.z. o financovaní základných škôl a školských zariadení. Do prijatia prostriedkov štátneho rozpočtu obcou na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy môže obec použiť na ich úhradu vlastné príjmy. Po prijatí prostriedkov ŠR obec zúčtuje prostriedky v prospech svojho rozpočtu.

Ďalšie dotácie v súlade so zákonom o štátnom rozpočte na príslušný rozpočtový rok sa zabezpečujú prostredníctvom Ministerstva financií SR alebo správcu rozpočtovej kapitoly ŠR, do ktorého vecnej pôsobnosti patrí činnosť, ktorá sa má financovať.

Obec, ako subjekt verejnej správy zadaný v § 3 zákona č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov, je právnickou osobou zapísanou v registri organizácií vedenom Štatistickým úradom SR podľa zákona č. 540/2001 Z.z. o štátnej štatistike.

2.2. Organizačná štruktúra obce

Orgány obce vo volebnom období 2011 - 2014

Starosta obce: Pavlína Hornáčková

Predstaviteľom obce a najvyšším výkonným orgánom obce je starostka. Jeho funkcia je verejná. Funkčné obdobie začína zložením sľubu. Je štatutárnym orgánom v majetkovoprávných vzťahoch obce a v pracovnoprávných vzťahoch zamestnancov obce; v administratívno-právných vzťahoch je správnym orgánom.

Starostka obce zvoláva zasadnutia obecného zastupiteľstva a obecnej rady, podpisuje ich uznesenia, vykonáva obecnú správu, zastupuje obec vo vzťahu k štátnym orgánom, k právnickým a fyzickým osobám, rozhoduje vo všetkých veciach správy obce, ktoré nie sú zákonom alebo štatútom obce vyhradené obecnému zastupiteľstvu.

Zástupca starostu obce: Radoslav Horník

Hlavná kontrolórka obce: Mária Hodulíková, od 7.3.2013 Ing. Jana Púchla

Funkciu hlavného kontrolóra obce zriaďuje obecné zastupiteľstvo. Hlavný kontrolór je zamestnancom obce, ktorý vykonáva kontrolnú činnosť. Je volený na šesť rokov.

Poslanci Obecného zastupiteľstva v Smoleniciach 2011 -2014:

1. Hilda Boháčková
2. Holkovič Michal
3. Horník Radoslav
4. Chvala Anton
5. Ing. Janiga Peter
6. Radko Mráz
7. Teodor Mráz
8. Mgr. Píknová Eva
9. Ing. Polák Vladimír
10. Prof. Ing. Radková Libuša
11. PhD. PhDr. Mgr. Štibraná Ivana

Obecné zastupiteľstvo je zastupiteľský zbor obce zložený z poslancov zvolených v priamych voľbách obyvateľmi obce. Funkčné obdobie OZ sa končí zložením sľubu poslancov novozvoleného obecného zastupiteľstva na štyri roky.

OZ rozhoduje o základných otázkach života obce: určuje zásady hospodárenia a nakladania s majetkom obce, schvaľuje rozpočet obce a jeho zmeny, schvaľuje územný plán obce, rozhoduje o zavedení a zrušení miestnej dane alebo miestneho poplatku, určuje náležitosti miestnej dane alebo miestneho poplatku a verejnej dávky a rozhoduje o prijatí úveru alebo pôžičky, vyhlasuje hlasovanie obyvateľov obce o najdôležitejších otázkach života a rozvoja obce, zvoláva verejné zhromaždenia občanov, uznáva sa na nariadeniach, schvaľuje dohody o medzinárodnej spolupráci a členstve obce v medzinárodnom združení, určuje organizáciu obecného úradu a určuje plat starostu a hlavného kontrolóra, schvaľuje poriadok odmeňovania zamestnancov obce, ako aj ďalšie

predpisy, zriaďuje, zrušuje a kontroluje rozpočtové a príspevkové organizácie obce a na návrh starostu vymenúva a odvoláva ich vedúcich, zakladá a zrušuje obchodné spoločnosti a iné právnické osoby a schvaľuje zástupcov obce do ich orgánov, ako aj schvaľuje majetkovú účasť obce v právnickej osobe, schvaľuje združovanie obecných prostriedkov a činností a účasť v združeniach, ako aj zriadenie spoločného regionálneho alebo záujmového fondu, zriaďuje a zrušuje orgány potrebné na samosprávu obce a určuje náplň ich práce, udeľuje čestné občianstvo obce, obecné vyznamenania a ceny, ustanovuje erb obce, vlajku obce, pečať obce, prípadne znelku obce.

Komisie pri Obecnom zastupiteľstve v Smoleniciach

Obecné zastupiteľstvo môže zriaďovať komisie ako svoje stále alebo dočasné poradné, iniciatívne a kontrolné orgány.

Komisie sú zložené z poslancov obecného zastupiteľstva a z ďalších osôb zvolených obecným zastupiteľstvom.

Zloženie a úlohy komisií vymedzuje obecné zastupiteľstvo.

Komisia výstavby:

Radoslav Horník, Mgr. Koloman Klement, Johana Škodáčková, Ing. Dagmar Pekarovičová, Jozef Vavro, Ing. Viliam Kormúth, Július Koncsek, Ing. Vladimír Polák, František Dobrovodský
Zapisovateľ: Ing. Peter Zamborský

Komisia finančná:

Ing. Vladimír Polák, Mgr. Eva Piknová, Ing. Peter Janiga
Zapisovateľ: Ing. Anna Lošonská, Alena Hirnerová

Komisia športu a kultúry:

Hilda Boháčková, Anna Kučerová, Teodor Mráz, Jana Holomková, Daša Štibraná, Daniel Mruškovič, Pavol Zárecký, Mária Klementovičová, Mgr. Tomáš Mráz, Viliam Machala, Vladimír Polakovič,
Zapisovateľ: Mgr. Monika Anettová

Komisia školstva, zdravotníctva a sociálnych vecí:

Mgr. PhDr. Ivana Štibraná, Mgr. František Bírošík, Božena Gajdová, Prof. Ing. Libuša Radková PhD, Mgr. Terézia Drdulová
Zapisovateľ: Mgr. Adriana Fričová

Bytová komisia:

Radoslav Horník, Mgr. Eva Piknová, Ing. Peter Janiga
Zapisovateľ: Mgr. Darina Vrtochová

Komisia verejného poriadku:

Michal Holkovič, Peter Jurovátý, Maroš Sládek, Tomáš Púchly, Ing. Daniel Hodulík, Marián Benedikovič, Rastislav Študenc
Zapisovateľ: Alena Hirnerová

Komisia obchodu a cestovného ruchu:

Radko Mráz, Ivan Halenár, Pavol Zárecký, Eva Mikulová, Radovan Janurík, Ing.
Eva Hájičková, Mgr. Andrej Lančarič, Anton Chrvala ml.
Zapisovateľ: Mgr. Darina Vrtochová

2.3 Obecný úrad v Smoleniciach

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu. Obecný úrad zabezpečuje organizačné a administratívne veci obecného zastupiteľstva a starostu, ako aj orgánov zriadených obecným zastupiteľstvom. Prácu obecného úradu organizuje starosta.

Obecný úrad zabezpečuje najmä písomnú agendu orgánov obce a orgánov obecného zastupiteľstva a je podateľňou a výpravňou písomností obce, odborné podklady a iné písomnosti na rokovanie obecného zastupiteľstva a komisií, vypracúva písomné vyhotovenia všetkých rozhodnutí starostu vydaných v správnom konaní, vykonáva nariadenia, uznesenia obecného zastupiteľstva a rozhodnutia starostu.

Sídlo: SNP 52, 919 04 Smolenice

IČO: 312983 **DIČ:** 2021175684

tel.: 033/5571100 **fax:** 033/5571133

Bankové spojenie: VUB, pobočka Smolenice, č.ú. 4224-212/0200

e-mail: smolenice@smolenice.com

www.smolenice.com

2.4. Inštitúcie v obci

1. Základná škola s materskou školou v Smoleniciach

2. Súkromná materská škola LIENKA

3. Farský úrad

4. Kongresové centrum SAV

5. Farský úrad

6. Slovenská pošta, a.s.

7. Slovenská sporiteľňa, a.s.

8. VÚB banka

9. Zdravotné ambulancie v objekte zdravotného strediska

2.5. Obchodné prevádzky v obci

Obchody s potravinárskym a zmiešaným tovarom

Potraviny CBA



otváracie hodiny:

Po-So: 7:00-20:00

Ne: 8:00-20:00

predaj potravín, časopisov, zmiešaný tovar

Potraviny COOP Jednota



otváracie hodiny:

Po-Pia: 6:00-18:00

So: 6:00-12:00

Ne: 8:00-11:00

predaj potravín, časopisov, drogérie,...

Potraviny KABAREC



otváracie hodiny:

Po-Pia: 5:30-17:00

So: 5:30-12:00

Ne: 8:00-11:00

predaj potravín, časopisov,...

Potraviny CBA



otváracie hodiny:

Po-Pia: 6:00-17:00

So: 6:00-12:00

Ne: zatvorené

predaj potravín, časopisov, zmiešaný tovar

OVOCIE-ZELENINA



otváracie hodiny:

Po-Pia: 7:00-12:30 a 13:00-17:00

So: 7:00-12:00

Ne: zatvorené

predaj ovocia a zeleniny

Mäso-údeniny



otváracie hodiny:

Po: 7:00-15:00

Ut-Št: 7:00-16:00

Str-Piat: 7:00-17:00

So: 7:00-11:30

Ne: zatvorené

KPK pekáreň



otváracie hodiny:

Po-Ne: 6:00-18:00

predaj pečiva

Kvetinárstva

Kvetinárstvo-Ingrid Nováková



otváracie hodiny:

Po-Pia: 7:00-17:00

So: 7:00-12:00

Kvetinárstvo-Helena Nováková



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-12:00 13:00-17:00

So: 7:00-12:30

www.flowers4u.sk

Kvety - Anton Kolenák záhradkárské a chovateľské potreby



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-17:00

So: 8:00-12:00

Noviny

novinový stánok



otváracie hodiny:

Po-Pia: 5:00-18:00

So: 5:00-12:00

novinový stánok



otváracie hodiny:

Po-Pia: 6:00-17:00

So: 6:00-12:00

Obchody s textilom

textil



otváracie hodiny:

Po-Pia: 9:00-12:00 14:00-16:30

So: 9:00-12:00

obuv a textil



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-17:00

So: 8:00-12:00

Rôzny predaj

Tibi FIREWORKS - predaj pyrotechniky mobil: 0903 241 597



otváracie hodiny:

Po - Pia: 13:00-20:00

So: 10:00-20:00

Ne: po tel. dohode

Lesná 22, Smolenice

www.tibislovakia.szm.sk ☐

Vinotéka a Galéria



otváracie hodiny:

Ut-Pia: 11:00-13:00 14:00-18:00

So: 9:00-15:00

Návštevníci Smoleníc si môžu vychutnať atmosféru vinárskeho kraja cez riadenú ochutnávku v priestoroch Vinotéky Galéria v centre obce alebo v južnej bašte smolenického zámku. **Podrobnosti TU** ☐

www.vinoteka-galeria.sk ☐

LEKÁREŇ Dobšovičová Adriana PharmDr.



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-12:00 14:00-16:00

Štúrova 7

tel.č.: 033/558 62 66

Jadranská zmrzlina



otváracie hodiny:

Po-Ne: 10:00-20:00

LESY Smolenice - predaj rýb Trnavská 12



otváracie hodiny:

Po-Št: 8:00-15:00

Pia: 8:00-17:00

Ne: 10:00-12:00

Tel.: 033 / 59 26 124

cenník: www.lesy.sk ☐

Včelco s.r.o. Továrenská 7



Med, voda a majstrovská práca. Včelovina je jedna z najoceňovanejších medovín na Slovensku aj vo svete.

www.vcelovina.sk

Tel.: 0949 305 315

Peter Zvonár - JANPET light Štúrová 15 Smolenice, nákupné centrum BARCO



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-12:00 13:30-16:30

So: 8:00-12:00

mobil: 0907 774 096

sviečky, kahance, náplne, umelé kvety, aranžovací/celoročný a svadobný sortiment, párty servis, požičovňa

Predaj zábavnej pryrovnávaní - Peter Zvonár / 0907 774 096



otváracie hodiny:

Po-Pia: 15:00-20:00

So: 10:00-20:00

kpt. Nálepku 39, Smolenice

Funky



otváracie hodiny:

Po-Pia: 9:00-12:00 13:30-16:30

So: 9:00-12:00

bižutéria, darčeky, kozmetika

ŽELEZIARSTVO BARCO SNP 303/41



otváracie hodiny:

Po-Pia: 7:30-17:00

So: 7:30-12:00

Domáce potreby, drogéria, hračky SNP 303/41



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-17:00

So: 8:00-12:00

Dormane - jazdecké a chovateľské potreby SNP 303/41 (vo dvore)



otváracie hodiny:

Po-Pia: 11:00-17:00

So: 9:00-12:00

STAVEBNINY



otváracie hodiny:

Po-So: 7:00-18:00

Ne: 7:00-12:00

www.staving.szm.sk

Ubytovacie zariadenia

EDEN pizzeriá-reštaurácia



otváracie hodiny:

Po-Št: 11:00-23:00

Pia-So: 11:00-02:00

Ne: 11:00-23:00

www.pizzaeden.szm.sk

PENZION u Kumana



otváracie hodiny:

Po-Ne: 7:00-20:30

www.penzionukumana.sk

Koliba



Otvorené:

Po-Št: 11:00 - 22:00

Pia-So: 11:00 - 24:00

Ne: 11:00 - 22:00

Penzión Villa Agnes SNP 197



Ubytovanie v súkromí

www.penzion-agnes.sk

Ubytovacie služby František Kurinec tel.č.: 0903 703 904



adresa:

Budovateľská 35

Smolenice 919 04

Jahodník - Škarbák



rezervácia:

rezervácia: 033 / 558 6140

www.jahodnik-skarbak.sk/

Záruby - rekreačné stredisko



rezervácia:

033 / 5586 692, 0905 / 820 330, 0948 / 820 330

www.zaruby.sk/

Služby

INFOTOURS - Cestovná agentúra a informačné centrum



otváracie hodiny:

Po-Pia: 9:30-12:00 12:30-17:00

So: 9:30-12:00

www.smolenice.infotours.sk

www.infotours.sk

VÚB Banka SNP 81



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-12:00 13:00-16:00

www.vub.sk

Slovenská sporiteľňa SNP 290



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:00-12:00 13:00-16:00

www.slsp.sk

Slovenská POŠTA SNP 103/56



otváracie hodiny:

Po-Ut: 7:30-12:30 13:30-15:00

Str: 8:30-11:30 13:30-17:00

Št-Pia: 7:30-12:30 13:30-15:00

rozhodujúci čas pre odoslanie zásielky: do 14:15

www.posta.sk

UNISERVIS - výroba reklamy, foto video služby

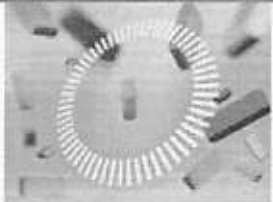


Výroba vizitiek, digitálna tlač letákov, bannerov, reklamných nápisov, polep automobilov, tvorba web stránok, foto-video služby, prepis VHS kaziet na DVD

mobil: 0905 400 095

www.chrvala.sk

Matej Chrvala - Fullservisové-digitálne štúdio Budovateľská 43



Videoprodukcia, svadobné video, fotografovanie, 3D vizualizácia, tvorba webstránok, CMS, grafický design, tvorba loga, firemná identita, ...

mobil: 0918 476 172

www.matej.chrvala.sk

Kadernícke služby AndreA, Továrenská 10



Andrea Pavlovičová

len na objednávky: 0901707909

Miroslav Pavlovič - PREDAJ a SERVIS motorových píl a kosačiek



otváracie hodiny:

Po-Ut: 8:00-12:00 13:00-17:00

Str: 8:00-12:00 13:00-18:00

Št-Pia: 8:00-12:00 13:00-17:00

So: 8:00-12:00

mobil: 0905 680 364

adresa: Továrenská 10

Allianz - Michal Holkovič AGENTÚRNA KANCELÁRIA, SNP 59, Smolenice



otváracie hodiny:

Po-Ut: 8:00-12:00 13:00-16:30

St: 8:00-12:00 13:00-18:00

Št-Pia: 8:00-12:00 13:00-16:30

mobil: 0908 741 793

www.michalholkovic.sk

Peter Beško - zemné a výkopné práce



Peter Beško

mobil: 0905 742 050

IBRANIS - Tvorba web stránok, grafika, SEO, INÉ



Tvorba web stránok, správa a údržba webu,
programovanie, kódovanie, webdesign, firemná
identita, DTP grafika, SEO, servis počítačov,
fotografovanie, tlač,...

www.ibranis.sk

Peter Beško - Obnova svetlometov na aute



**Brúsenie a leštenie svetlometov na aute
profesionálnou sadou 3M**

Peter Beško

0908 107 701

Solmus TAXI-služba



preprava osôb:

Zabezpečuje osobnú prepravu vozidlom pre 8 osôb
od 7. augusta 2009 na požiadanie.

tel.: 033 55 86 635

mob.: 0911 268 265

www.hotelsolmus.sk

3D prehliadka

FITNES CENTRUM Štúrova 11, 1. poschodie, budova nák. centra BARCO



otváracie hodiny:

Po-Pia: 15:00-21:00

So-Ne: 15:00-21:00

Papiernictvo Kultúrny dom SNP 87



otváracie hodiny:

Po-Pia: 9:00-12:00 12:30-17:00

kancelárske a školské potreby,
video a DVD požičovňa

Zákazkové šitie



otváracie hodiny:

Po-Pia: 10:00-11:30 12:00-16:00

Kozmetický salón SONJA SNP 41



otváracie hodiny:

Ut-Pia: 11:00-18:00

So: na objednávku

mobil: 0905 938 970

Kaderníctvo Zuzana Tureková SNP 41



otváracie hodiny:

Po-Štv: 9:00-13:00 14:00-17:00

Pia: 9:00-16:00

So: na objednávku

mobil: 0908 662 882

Nechtový dizajn, gélové nechty, manikúra



Lenka Hornáčková

mobil: 0907 409 650

otváracie hodiny:

Po-Ne: Na objednávku!

www.dizajnlenska.szm.sk

Pedikúra-manikúra-predaj špeciálnej kozmetiky, Jana Horčíčková



otváracie hodiny:

Po-Pia: 8:30-17:00

tel. objednávky: 033 / 558 73 75

LHS s.r.o. povrchová úprava kovov



Pivovarská 2
tel.č.: 033/5586 365

www.lhs.sk

Kadernický salón ZUZANA / objednávka tel. č.: 0907 734 091



otváracie hodiny:

Po-Str: 10:00 - 17:00

Št: zatvorené

Pia: 10:00 - 17:00

So: 8:00 - 12:00 - na objednávku

PRACUJEME AJ BEZ OBJEDNÁVKY

www.studiohair.sk

PNEUSERVIS



Pneuservis:

Po-Pia: 8:00-18:00

So: 8:00-14:00

Predajňa

Po-Pia: 8:00-18:00

So: 8:00-14:00

www.pneuservis-smolenice.sk

GEODETICKÉ PRÁCE – ING. JOZEF VLACHOVIČ



geometrické plány, vytyčovanie stavieb, vytyčovanie pozemkov, podklady z katastra nehnuteľností...

mobil: 0903 686 406

www.geodet-jv.sk

firma PUCHEL spracovanie prírodného kameňa, SNP 263/145



dlhoročná prax práce s kameňom, kompletná stavba hrobov, vrátane základov (+cintorínska architektúra), obklady, dlažby...

www.puchel.sk

BIKE SERVICE



otváracie hodiny:

Po-Pia 9:00-12:00 13:00-18:00

So 9:00-14:00

mobil: 0915 796 187

www.bikeservice.sk

GALMARK - Umelecké kováctvo, zámočníctvo Hviezdoslavova 38



brány / ploty / zábradlia
Konštrukcie podľa vlastného návrhu

tel.: 033 / 55 87 217

AUGUSTIN-SAN zber surovín



otváracie hodiny:
Po-Pia: 8:00-11:00 12:00-16:00
So: 8:00-12:00

www.augustinsan.szm.sk 

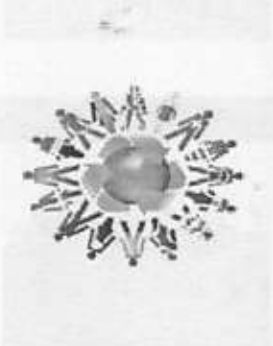
Mixing s.r.o. výroba betónu



Výroba, predaj, doprava a čerpanie certifikovaných
betónových zmesí

mobil: 0917 863 932
www.mixing.sk 

Mgr. Zuzana Hodulíková - Úradné a neúradné preklady z/do AJ



Preklady úradných dokumentov

(sobášne listy, rodné listy, vysvedčenia, diplomy,
lekárske nálezy, výpisy z registra trestov, daňové
priznania a pod.) z/do anglického jazyka

Preklady neúradných dokumentov (všeobecné,
právo, ekonomika atď.)

Korektúry

email: hodulikovazuzana@hotmail.com
mobil: 0907 278 577

GEODET - Ing.Tomáš Dobrovodský - geodetické práce



Štúrova 722/26
919 04 Smolenice

tel: +421 907 635 776
mail: dobrovodskytomas@gmail.com
web: **www.geodet-trnava.sk** 

GEOIG, s.r.o., geodetická kancelária



www.geoig.sk

TEPOVANIE, UMÝVANIE mob.: 0907 411 950



Eva Hajičková

-tepovanie kobercov a sedačiek
-umývanie okien

eva.hajickova@zoznam.sk
Štúrova 10, Smolenice

Stravovanie

HAVRAN PUB pizzería-reštaurácia-bar



otváracie hodiny:

Po-Št: 11:00-23:00

Pia-So: 11:00-02:00

Ne: 11:00-23:00

www.havran-pub.sk

HALENÁR pizzería-reštaurácia



otváracie hodiny:

Po-Št: 9:00-22:00

Pia: 9:00-24:00

So: 11:00-24:00

Ne: 12:00-22:00

www.halenar.net

EDEN pizzería-reštaurácia



otváracie hodiny:

Po-Št: 11:00-22:00

Pia-So: 11:00-23:00

Ne: 11:00-22:00

www.pizzaeden.szm.sk

KOLIBA



otváracie hodiny:

Ut-Pia: 14:00-20:00

So-Ne: 11:00-20:00

otváracie hodiny cez letné prázdniny:

Ut-Ne: 11:00-20:00

kontakt: 0908 467 552

www.kolibapodzamkom.szm.sk

PENZION u Kumana



otváracie hodiny:

Po-So: 7:00-19:00

www.penzionukumana.sk

DONER KEBAB u Kumana



otváracie hodiny:

Ut-Št: 11:00-19:00

Pia-So: 11:00-22:00

Ne: 13:00-20:00

Reštaurácia K+H Štúrova 714/3



otváracie hodiny:

Po-Ne: 9:00-22:00

REŠTAURÁCIA DVOR U SEDLIKA Železničná ulica č. 1



otváracie hodiny:

Po-Ne: 10:00-22:00

www.dvorusedliaka.sk

PALFFY reštaurácia-ubytovanie tel.:0907 192 689



otváracie hodiny:

Po-Ut: zatvorené, otvorené len na objednávku nad 10 osôb

Str-št: 11:00 - 21:00

Pia: 11:00 - 22:00

So: 12:00 - 22:00

Ne: 12:00-21:00

Bary a pohostinstvá

HAVRAN PUB pizzería-reštaurácia-bar



otváracie hodiny:
Po-Št: 11:00-23:00
Pia-So: 11:00-02:00
Ne: 11:00-23:00

www.havran-pub.sk ☑

ALIBABA bar



otváracie hodiny:
Po-Št: 11:00-24:00
Pia-So: 11:00-02:00
Ne: 11:00-24:00

www.alibaba-bar.szm.sk ☑

PENZION u Kumana



otváracie hodiny:
Po-So: 7:00-19:00

www.penzionukumana.sk ☑

Reštaurácia K+H Štúrova 714/3



otváracie hodiny:
Po-Ne: 9:00-22:00

Denný bar pod Molpirom



otváracie hodiny:
Po-Št: 11:00-22:00
Pia-So: 11:00-23:00
Ne: 10:00-22:00

KOLIBA



otváracie hodiny:
Ut-Pia: 14:00-20:00
So-Ne: 11:00-20:00

otváracie hodiny cez letné prázdniny:
Ut-Ne: 11:00-20:00
kontakt: 0908 467 552
www.kolibapodzamkom.szm.sk ☑

Bufet na futbalovom štadióne



otváracie hodiny:
Po-Pia: 10:00-22:00
So-Ne: 9:00-22:00

Pohostinstvo pod Gaštanom



otváracie hodiny:
Po-Št: 13:00-22:00
Ne: 13:00-23:00
Ne: 13:00-21:00

Ranč



otváracie hodiny:
Ut-Ne: 15:00-22:00

III. SPRÁVA O HOSPODÁRENÍ OBCE ZA ROK 2013

1. Rozpočet obce na rok 2013

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2013. Obec v roku 2013 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2013 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2013.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 14.12.2012 uznesením č XX/11

Zmeny rozpočtu:

- prvá zmena schválená dňa 15.4.2013 uznesením č. XVI/7,14
- druhá zmena schválená dňa 20.6.2013 uznesením č. XVII/3,18

- tretia zmena schválená dňa 18.7.2013 uznesením č. XVIII/3,4,12
- štvrtá zmena schválená dňa 14.8.2013 uznesením č. XIX/3
- piata zmena schválená dňa 16.12.2013 uznesením č. XXI/15

Rozpočet obce k 31.12.2013 v eurách, plnenie k 31.12. 2013 a programové plnenie – je uvedené v prílohe č. 1

2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2013

Rozpočet na rok 2013	Rozpočet upravený 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
1285347	1415414	1486212	105

A. Bežné príjmy

1) Bežné príjmy - daňové príjmy:

Textová časť – bežné daňové príjmy – zdôvodnenie neplnenia resp. prekročenia.

a) Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 518846 EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2013 poukázané prostriedky zo ŠR v sume 648913EUR, čo predstavuje plnenie zvýšené o 25 %.

b) Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 142000 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 149179 EUR, čo je 105 % plnenie..

c) Daň za psa Rozpočet 2500€ – plnenie 2019 €. V rozpočte sa vychádzalo z evidencie psov za rok 2013 – znížený celkový počet psov, obyvatelia prihlasujú psy na rodinné domy /nižší poplatok/

d) Daň za ubytovanie - položka je prekročená o 919 €. Vychádzali sme z evidencie ubytovacích zariadení – túto položku nevieme presne určiť, závisí od počtu osôb, ktoré sa ubytujú v obci

e) Daň za užívanie verejného priestranstva – položka je prekročená o 1757€ – doplatok z predchádzajúceho obdobia

f) Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad . Nedoplatky za KO sume 4963€ čiastočne sa splácajú splátkovými kalendármi, čiastočne budú vymáhané v exekučnom konaní.

2) Bežné príjmy - nedaňové príjmy:

Textová časť – bežné nedaňové príjmy:

a) Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Príjmové finančné operácie

212 003 Z prenájmu nájomných bytov :

Pri tvorbe rozpočtu na rok 2012 v uvedenej položke bola naakumulovaná vyššia čiastka z minulých rokov, ktorá bola prevedená do rozpočtu na rok 2013. Platba 90088€ predstavuje reálne platby.

212 003 Prenájmy

Org. 1 KD Smolenice plnenie v roku 2013 vyššie z dôvodu väčšieho záujmu predajcov, organizácií o prenájom sobášnej miestnosti a sály na prenájom priestorov.

Org. 2 KsD Neštych plnenie v roku 2013 menšie, nižší záujem občanov o prenájom priestorov

Org. 3 Zdravotné stredisko plnenie v roku 2013 nižšie, neplatič- SMŠ Lienka- návrh na zrušenie nájmu v budove zdravotného strediska , uvažovať pre neziskovú organizáciu s prenájomom v budove školy, alebo iných priestoroch, ktoré by si našli zriaďovatelia SMŠ Lienka

Org. 4 Poľovnícky revír – nájom má byť 264,50 €, zaúčtované v zložke správne poplatky

Org. 5 KC SAV plnenie v roku 2013 nižšie oproti rozpočtu, zníženie rozpočtu z dôvodu nižšieho počtu sobášov

223 001 Energie

Org. 3 - navýšenie energie z dôvodu spresnenia spotreby

Org. 6 – navýšenie na položke podľa spresnenia odhadu

222 003 Stravné - v plnení je zaevidovaný príspevok na stravovanie zo sociálneho fondu. Položka je oproti skutočnosti navýšená. Pri rozpočtovaní sa neuvažovalo s tým, že z platu starostky sociálny fond netvorí, a preto príspevok na stravovanie v príjmoch je znížený. Starostka platí za lístok viac ako zamestnanci obce.

Iné nedaňové príjmy

292008 – Z výťažkov lotérií a iných podobných hier

- Predpoklad rozpočtu na r. 2013 – vychádzali sme z príjmov za rok 2014 – položku nevieme presne určiť a nevieme ovplyvniť jej plnenie. Závisí od počtu obrátov zariadení prevádzkujúcich lotérie v obci.

292 – v položke sa nachádzajú i preplatky za elektrickú energiu- v minulom roku boli nastavené vyššie zálohové platby za jednotlivé odberné miesta, po ročnom vyúčtovaní sa tieto znížili.

b) Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Administratívne poplatky - správne poplatky:

Z rozpočtovaných 17000 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 17389 EUR, čo je 102 % plnenie.

Za porušenie predpisov : vychádzali sme z evidencie pokút, nesplnené o 20 € - položku neovplyvníme

3) Bežné príjmy - ostatné príjmy:

Textová časť – bežné ostatné príjmy:

Granty a transfery v sume 405453 € boli oproti rozpočtu prekročené o 20,2%. Boli účelovo určené a použité v súlade s ich účelom.

B. Kapitálové príjmy:

Textová časť – kapitálové príjmy:

a) Príjem z predaja pozemkov a nehmotných aktív :

Z rozpočtovaných 1000EUR bol skutočný príjem k 31.12.2013 v sume 1120 EUR, čo predstavuje 112 % plnenie.

b) Granty a transfery

Obec prijala z Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR grant vo výške 3615.01 EUR. Prostriedky boli účelovo viazané / výdaje v časti cestná doprava – údržba: výtlky/

C. Príjmové finančné operácie:

Rozpočet na rok 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
307342	177960	58

Textová časť – príjmové finančné operácie:

Pol.453 000 zostatok prostriedkov z minulého roku bola oproti rozpočtu prekročená o 18.4%, t.j. o 7110 €.

Položka 45649,24€ pozostáva z týchto častí:

Dopravné škola : 134,44

Grant škola – sociálne zariadenie 38539,00

Grant škola – výdavok r. 2012 5300,00

Ing. Polák – platy poslanca 1675,80

Pol. 454001

V rozpočte bol naplánovaný presun prostriedkov z rezervného fondu vo výške 168803. Uzneseniami obecného zastupiteľstva bolo schválené použitie časti rezervného fondu v sume 132311 EUR, čo predstavuje zníženie oproti rozpočtu o 22%.

Pol 514002 Kontokorentný úver. Rozpočet : 100000 Obec vôbec v r. 2013 nečerpala kontokorent.

3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2013

Rozpočet na rok 2013	Upravený rozpočet 2013	Skutočnosť k 31.12.2013	% plnenia
1503485	1621784	1566126	97

1) Bežné výdavky :

Rozpočet na rok 2013	Upravený rozpočet 2013	Skutočnosť k 31.12.20.13	% plnenia
684284	705985	683478	97

Textová časť – bežné výdavky:

Výdavky verejnej správy pol 610 platy.

R 130000, plnenie 134329

Plnenie prekročené v dôsledku toho, že do tejto položky bolo presunuté: KsD-3100 + verejná zeleň – zamestnanec 7000 + opatrovateľka +2500 , t.j. celkom 12600. V konečnom dôsledku bola zaznamenaná úspora mzdového fondu 8271 €.

Poistné bolo zvýšené o 12,9% v dôsledku toho, že do tejto položky boli zahrnuté aj poistenia poslancov a členov komisií.

Stravovanie : položka prekročená o 2225 €, nakoľko pribudli 2 zamestnanci s pracovným časom 8h, /pôvodne 2 na 4 hodiny – bez lístkov, a pracovníčke v KsD bol znížený úväzok na 5 hod. – plánované na 4 hod.– bez lístkov./

Stravné lístky za rok 2013

Počet mesiacov : 12

Počet pracovných dní za rok 2013 : 250

Počet stravníkov :

01/2013 – 12

02/2013 – 13

03/2013 – 12

04/2013 – 13

05/2013 – 13

06/2013 – 13

07/2013 – 13

08/2013 – 14

09/2013 – 14

10/2013 – 14

11/2013 – 14

12/2013 – 13

V roku 2013 nám do stravníkov pribudol p. Peter Gróf, p. Jozef Repa /nahradili brigádnikov a 2 pracovníkov na polovičný úväzok/ a pracovníčke KsD vznikol nárok na stravné lístky /úväzok 5 hodín za deň/.

Prídela do sociálneho fondu : 1,05% z platov stálych zamestnancov a kontrolórky zo zvýšeného mzdového fondu – zvýšenie o 22,2%. Brigádnici sociálny fond netvorili.

Odmeny poslanci - plnenie v r. 2013 5400, 941 predstavujú platby za 12/2012 v januári. Zvýšenie o 5,7%.

Odmeny členovia komisií -plnenie v r. 2013 predstavuje 2253, platby za 12/2012 822 Zvýšenie o 23%.

Plat kontrolórky zvýšenie o 2,7% - dané zákonom

Poistenie. Presný výpočet - zvýšenie o 21,8%

Úroky za investičný úver: presný výpočet odsúhlasený bankou, ktorý obec neovplyvňuje : prekročenie o 31,3%.

0.3.2.0 Ochrana pred požiarmi DHZ

Položka na materiálno-technické vybavenie nečerpaná v r. 2013, požadujú presun do r. 2014

04.5.1 Rutinná zimná údržba – prekročenie o 319 €

V r. 2013 bola dlhá zimná údržba až do apríla, minulo sa veľa posypového materiálu. V tejto položke sú zaúčtované výtlky - dotácia v hodnote 3615 €.

05.1.0. Nakladanie s odpadmi

- v rozpočte uvedená suma 100.000,- € zahŕňala aj čiastku, ktorú sme predpokladali ako výdavky v prípade, že by sme v obci zriadili dočasné zberné miesto.

06.4.0 Verejné svetlenie – prečerpanie energií o 24,3% zastaralé osvetlenie, žiarovky nie sú úsporné. Treba spraviť energetický audit.

06.6.0 Bývanie občianska vybavenosť- nájomné byty- prekročenie plnenia z dôvodu veľkej poruchovosti plynových kotlov, zatekanie strechy, prasknuté vodovodné potrubia a podobne,, navýšenie položky po uvážení poslancov na základe sústavných sťažností nájomníkov- praskanie fasády nájomných bytov, zatekanie balkónov, odlupovanie dlažby, pleseň, zateplenie strechy, poruchovosť kotlov, okien a podobne

08.1.0 OŠK Smolenice- poistenie multifunkčného ihriska- rozpočet 133,00 €, v roku 2013 platené 2 platby- jedna za rok 2012 a druhá na rok 2013

07.2.1.. Všeobecná lekárska starostlivosť – lekári a Lienka : energie prečerpané o 163 € z dôvodu umiestnenia osvetlenia na budovu

Vodné , stočné platba znížená o 69,9% - nezahŕňa vyúčtovanie za r. 2013

08.2.03 Údržba v KsD- položka prekročená o 2551 € v dôsledku zvýšených poplatkov za vyťahovanie splaškov zo žumpy. Keďže bola kuchyňa rozkopaná, musela sa budovať nová kanalizačná prípojka. Napojenie na kanalizáciu. Zvýšený počet akcií vyžadoval aj zvýšenú rutinnú údržbu.

08.2.09 KD Smolenice energie – zvýšenie o 11479 € -nezateplené priestory , úniky energie Dohody o vykonaní práce – rozpočet podľa skutočnosti v roku 2012, skutočnosť roku 2013 nižšia, dôvod: zníženie počtu dohodárov a nevýhodné podmienky dané zákonom pre odvody z dohôd, zrušenie formy uzatvorenia pracovného pomeru z dohodárov na trvalý pracovný pomer

08.2.06 Múzeum energie. Položka prekročená o 39%, nakoľko tam musia byť napojené odvlhčovače z dôvodu ochrany exponátov, ktoré sú napojené nonstop – 2 ks po 500 W/hod.

08.4.0 cintorín – údržba prekročená o 1517 €. Zvýšenie bolo spôsobené havarijným stavom – porucha vody na cintoríne v Smoleniciach. V tejto položke je aj údržba kalvárie v hodnote 600€.

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2013	Upravený rozpočet 2013	Skutočnosť k 31.12.20.13	% plnenia
139822	227572	238600	105

Zdôvodnenie prekročených položiek:

Územný plán

V roku 2012 bolo z rozpočtu na ÚPN odobratých 500 € na základe nedočerpania. R. 2013 tým pádom mal byť zvýšený o 5000 €, ale zostal na sume 20 000€. V konečnom zúčtovaní je plnenie rozpočtu ÚPN nedočerpané o 603 €.

V plnení pol UPN sa vyskytla pol. 1947 €, ktorá je súčasťou rekonštrukcie cesty II/502, čo znamená, že bude pripočítaná v rozpočtovej položke rekonštrukcia cesty II/502.

Cesta II/502

V dôsledku rozdelenia projektu cesty II/502 prišlo k navýšeniu projektovej dokumentácie v závislosti od požiadaviek projektanta. Pri celkovom zúčtovaní je pripočítaná aj suma zamerania nového pozemku o sumu 1000 €.

Ul. Štefana Baniča

Maximálna suma na odstránenie havárie na Ul. Štefana Baniča bola stanovená na výšku 17242 €. Podklady boli zaslané poslancom mailom. Pri realizácii sa vyskytla závažná chyba, a to pri p. Štefanovi Dvorčákovi a dome p. Jelenka, že prípojky plynu do týchto domov boli riešené zo spodnej časti rozvodu plynu. Tým pádom sa musela novobudovaná odvodňovacia kanalizácia uložiť hlbšie o cca 50 – 80 cm, a to zn. že i odvodňovacie rúry boli oproti projektu

navýšené zhruba o 40 m. Všetky zmeny sú podchytené v stavebnom denníku, ktorý je súčasťou odovzdávacieho protokolu a je uložený na stavebnom úrade na OcÚ u Ing. Zamborského.

Ul. Jahodnícka

Na základe pracovných podkladov s celkovou sumarizáciou riešenia havarijnej situácie na obslužnej komunikácii Jahodnícka sa predpokladala maximálna suma 21749 €. Táto cena pozostáva zo 4 položiek, ktoré boli poslancami odsúhlasené. Pri prepisovaní zápisnice vypadla z celkovej sumy suma 5150 €, ktorá bola na pol. č.1. Podklady boli zaslané p. Horníkom všetkým poslancom mailom.

Havarijný stav – kuchyňa ZŠ s MŠ – obec musela riešiť havarijný stav, aby neprišlo k zatvoreniu školskej kuchyne. Predpokladanú hodnotu zakázky sme nevedeli odhadnúť – riešené v časovej tiesni

Základná škola – grant

V roku 2012 obec dostala grant vo výške 70839€, z ktorého sme čerpali aj na projektovú dokumentáciu a verejné obstarávanie, ktorá nám potom bola pri konečnom zúčtovaní vyplatená. t.zn., že v konečnom zúčtovaní sme museli vykázať zisk 5180 €, ktorý bol vyplatený v minulom roku.

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2013	Upravený rozpočet 2013	Skutočnosť k 31.12.20.13	% plnenia
129379	129379	32612	25

Textová časť – výdavkové finančné operácie:

Obec spláca mesačné splátky za nájomné byty 4622.32 €. Každý mesiac banka aktualizuje pohyb medzi istinou a úrokom. Každý mesiac je účtovaný podľa výpisov banky inak.

Splácanie istiny investičného úveru v rozpočte bola 7640 . Mesačná splátka je každý mesiac rovnaká: 647€. Plnenie je zvýšené na základe skutočnosti o 124 €.

Bežné výdavky :

4. Použitie prebytku hospodárenia za rok 2013

Hospodárenie obce	Rozpočet 2013 v €	Rozpočet 2013 Upravený v €	Plnenie 2013 v €	Plnenie 2013 v %
Bežné príjmy spolu	1 300 347	1 430 414	1518517	106%
z toho : bežné príjmy obce	1 285 347	1 415 414	1 48212	105%
bežné príjmy RO	15 000	15 000	32 305	215%
Bežné výdavky spolu	1 234 284	1 264 833	1 29914	102%
z toho : bežné výdavky obce	684 284	705 985	683 478	97%
bežné výdavky RO	550 000	558 848	611 436	109%
Bežný rozpočet	66 063	165 581	223 603	135%
Kapitálové príjmy spolu	1 000	1 000	4 735	474%
z toho : kapitálové príjmy obce	1 000	1 000	4 735	474%
kapitálové príjmy RO	0	0	0	NOVÉ
Kapitálové výdavky spolu	139 822	227 572	238 600	105%
z toho : kapitálové výdavky obce	139 822	227 572	238 600	105%
kapitálové výdavky RO	0	0	0	NOVÉ
Kapitálový rozpočet	-138 822	-226 572	-233 865	103%
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	-72 759	-60 991	-10 262	17%
Vylúčenie z prebytku	0	0	3 416	NOVÉ
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	-72 759	-60 991	-13 678	22%
Príjmy z finančných operácií	202 806	307 342	177 960	58%
Výdavky z finančných operácií	129 379	129 379	32 612	25%
Rozdiel finančných operácií	73 427	177 963	145 348	82%
PRÍJMY SPOLU	1 504 153	1 738 756	1 70212	98%

VÝDAVKY SPOLU	1 503 485	1 621 784	1 561 26	97%
Hospodárenie obce	668	116 972	135 086	115%
Vylúčenie z prebytku	0	0	3 416	NOVÉ
Upravené hospodárenie obce	668	116 972	131 670	113%

Schodok bežného a kapitálového rozpočtu v sume 10262,- EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, upravený o nevyčerpané prostriedky zo ŠR v sume 1640 EUR

a nevyčerpané prostriedky z účelovo určených darov v sume 1776 EUR

bol v rozpočtovom roku 2013 vysporiadaný z finančných operácií

- 13678 EUR

Zostatok finančných operácií v sume 145348 EUR bol použitý na:

vysporiadanie schodku bežného a kapitálového rozpočtu v sume 13678

Zostatok finančných operácií v sume 131670 EUR, navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu

Na základe uvedených skutočností navrhujeme skutočnú tvorbu rezervného fondu za rok 2013 vo výške 131670 EUR.

5. Tvorba a použitie prostriedkov rezervného a sociálneho fondu

Rezervný fond

Obec vytvára rezervný fond v zmysle zákona č.583/2004 Z.z. Rezervný fond sa vedie na samostatnom bankovom účte. O použití rezervného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Fond rezervný	Suma v EUR
ZS k 1.1.2013	58967
Prírastky - z prebytku hospodárenia	134270
- ostatné prírastky	0
Úbytky - použitie rezervného fondu :	132311
KZ k 31.12.2013	60926

Sociálny fond

Tvorbu a použitie sociálneho fondu upravuje kolektívna zmluva.

Sociálny fond	Suma v EUR
ZS k 1.1.2013	0
Prírastky - povinný prídelen - 1,05 %	1099
Úbytky - stravovanie	983
KZ k 31.12.2013	116

6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2013

AKTÍVA

Názov	ZS k 1.1.2013	KZ k 31.12.2013
Majetok spolu	3859808,69	3916957,66

Neobežný majetok spolu	3536504,19	3627264,22
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	1275,92
Dlhodobý hmotný majetok	2803569,11	2893053,22
Dlhodobý finančný majetok	732935,08	732935,08
Obežný majetok spolu	323304,50	288079,89
z toho :		
Zásoby	0,00	0,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	64924,93	63620,61
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	27809,66	31444,50
Finančné účty	230569,91	193014,78
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	0,00	1613,55

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2013	KZ k 31.12.2013
Vlastné imanie a záväzky spolu	3859808,69	3916957,66
Vlastné imanie	2341026,52	2484221,24
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	150831,21	291092,92
Záväzky	842274,65	865486,16
z toho :		
Rezervy	25406,80	15074,79
Zúčtovanie medzi subjektami VS	134,44	52,10
Dlhodobé záväzky	788003,95	828929,48
Krátkodobé záväzky	4130,55	3806,69
Bankové úvery a výpomoci	24598,91	17623,10
Časové rozlíšenie	676507,52	567250,26

Stav bankových účtov Obce Smolenice k 31.12.2013			
Banka	Číslo účtu	Názov účtu	Stav účtu
VÚB	4224-212/0200	Bežný účet	34 203,39 €
VÚB	1592771451/0200	Fondový účet (zo štátneho rozpočtu)	19,62 €
VÚB	2384200253/0200	Mzdový účet	46,63 €
VÚB	11690004224212/0200	Sociálny fond	116,16 €
Spolu VÚB			34 385,80 €
Prima banka	1112727006/5600	Bežný účet	28 363,68 €
Prima banka	1112729001/5600	Nájomné byty	113 432,50 €
Prima banka	1112723005/5600	Nájomné byty - Fond opráv	16,32 €
Spolu Prima banka			141 812,50 €
Peniaze na ceste (z Prima banky do VÚB)			16 447,91 €
Spolu bankové účty Obce Smolenice			192 646,21 €
Stav pokladne Obce Smolenice k 31.12.2013			368,57 €
Spolu bankové účty a pokladňa Obce Smolenice			193 014,78 €

Obec vytvorila rezervu vo výške 15074,79:

Nevyčerpané dovolenky :	2974,79
audit	2200,00
starostka – odstupné	6500,00
odstupné, odchodné zamestnanci	1300,00
odmeny	1200,00
nevyfakturované dodávky	900,00
energie	

7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2013

Obec k 31.12.2013 eviduje záväzky v hodnote 865486,16 €

Z toho

- voči bankám – úver nájomné byty Prima banka zostatok istiny 763155,68 €
- úver investičný VUB zostatok istiny 17497,33 €
- voči dodávateľom /neuhradené faktúry/ 3783,59 €
- Zábezpeka nájomné byty 65657,64€

8. Prehľad o poskytnutých dotáciách

Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.

Obec v roku 2013 poskytla dotácie v súlade so VZN č.48 /2013 o dotáciách, právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom na podporu všeobecne prospešných služieb, na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel.

Dotácie

názov spolku	dátum prijatia	evidenčné číslo	žiadosť na sumu :	pridelená suma :	čerpanie :	mimoriadna dotácia :	UZ :
Školské ihrisko celkový rozpočet 7000.- €/mimo dotácie/						70 0	
Základná organizácia zväzu chovateľov Smolenice	28.9.2012	565/2012	2000	1000	1000		1
Šachový krúžok	4.10.2012	582/2012	300	200	200		2
Klub dôchodcov Smolenice p. Gajdová	8.10.2012	592/2012	3000	2000	1997,08		3
Cyklistický klub Karpaty Smolenice	10.10.2012	594/2012	4800	2600	2600	1000	4
Klub amerického futbalu - Eagles Smolenice	15.10.2012	611/2012	2000	1000	1000	217	5
Jednota dôchodcov p. Kubovčíková	22.10.2012	629/2012	300	200	200		6
Základná organizácia zväzu záhradkárov Smolenice	24.10.2012	640/2012	500	1000	849,77		7

Spevácky zbor Mysterium Cantus	24.10.2012	642/2012	1000	400	400	8
Materský klub Smolenických drobčiekov	25.10.2012	644/2012	1000	800	800	9
Športový klub DRAKO TAEKWON-DO ITF Smolenice	29.10.2012	652/2012	2000	1000	1000	10
Klaster Smolenice	31.10.2012	662/2012	2000	1000	1000	11
Nohejbalový oddiel Smolenice	31.10.2012	664/2012	300	200	200	13
Futbalový oddiel - starí páni	31.10.2012	665/2012	600	200	0	14
Občianske združenie Záruby Smolenice	31.10.2012	666/2012	1500	400	400	15
Tenisový oddiel V. Kormúth Smolenice	31.10.2012	669/2012	7558	150	0	16
Volejbal V. Kormúth Smolenice	31.10.2012	670/2012	200	200	0	17
Rímskokatolícka cirkev - Farnosť Smolenice	31.10.2012	671/2012	3400	500	3400	18
Poľovnícke združenie DRINY Smolenice	8.11.2012	690/2012	800	300	300	19
OZ Naše Smolenice	9.11.2012	691/2012	1780	800	800	20
Slovenský zväz protifašistických bojovníkov	13.11.2012	698/2012	150	100	99,89	21
Ján Míka, Komenského 11, Smolenice	3.12.2012	745/2012	600	400	0	22
RTVŠ ženy Ing. Denkociová, Smolenice	17.12.2012	761/2012	680	300	227,58	23
spolu :			36468	14750	16474,32	1287

Ziadateľ dotácie	Suma poskytnutých	Suma skutočne použitých	Rozdiel (stĺ.2 - stĺ.3)
Účelové určenie dotácie : uviesť			

- bežné výdavky	finančných prostriedkov	finančných prostriedkov	- 4 -
- kapitálové výdavky	- 2 -	- 3 -	
- 1 -			
OŠK Smolenice – bežné výdavky	21 170 EUR	21 170 EUR	0

K 31.12.2013 boli vyúčtované všetky dotácie, ktoré boli poskytnuté v súlade so VZN č. 48/2003 o dotáciách.

9. Finančné usporiadanie vzťahov

Finančné usporiadanie vzťahov voči:

- a. zriadeným a založeným právnickým osobám
- b. štátnemu rozpočtu
- c. štátnym fondom

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytli finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

- a) Finančné usporiadanie voči zriadeným a založeným právnickým osobám

Príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou €:

Bežné príjmy v €

Rozpočet schválený	Upravený	Skutočnosť k 31.12.2013
15000,00	15000,00	32 304,70

Výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou €:

Bežné výdavky v €

Rozpočet schválený	Upravený	Skutočnosť k 31.12.2013
550000,00	558848,00	611 435,96

Výdavky boli pokryté z príjmov v nasledujúcej štruktúre:

Základná škola s materskou školou v roku 2013 hospodárila s finančnými prostriedkami poskytnutými zo ŠR , podielové dane- obec , vlastné zdroje

v tom:

- normatívne finančné prostriedky	359 824,00 €
- kreditové príplatky 498,00 €	
- dotácia na vzdelávacie poukazy 6 763,00 €	
- príspevok na predškolské vzdelávanie 3 593,00 €	
- dotácia na zvýšenie plátov pedagogických pracovníkov 8 489,00 €	
- SZP 567,00 €	
- dopravné 2 009,30 €	
- asistenti 9 120,00 €	
- projekt knižnica 3 000,00 €	
- prostredníctvom ÚPSVaR boli pre deti z rodín v HN na stravu 1 224,44 €	
-zostatok z roku 2012 – dopravné 134,44 €	

-z podielovej dane prijatej na obec	183 500,01 €
- vlastné zdroje – poplatky, dotácie, réžia, dbp	32 304,70 €

Funkčná klasifikácia	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť
<u>Základná škola</u>			
610 – Mzdové prostriedky	228 000,00	228 000,00	222 183,80
620 – Odvody do PF	84 000,00	84 000,00	86 216,62
630 - Tovary a služby	62 726,00	62 726,00	68 366,56
640 - Transfery	1 500,00	6 500,00	6 901,08
640- Transfery rok 2012	134,44	134,44	134,44
S p o l u :	376 360,44	381 360,44	383 802,50
<u>MŠ</u>			
610 – Mzdové prostriedky	52 250,00	52 250,00	68 544,89
620 – Odvody do PF	18 030,00	18 030,00	24 925,87
630 - Tovary a služby	17 407,06	17 407,06	25393,58
640 - Transfery	100,00	100,00	35,63

S p o l u :	87 787,06	87 787,06	118 899,97
<u>Školská jedáleň pri ZŠ</u>			
610 – Mzdové prostriedky	34 050,00	34050,00	34 648,26
620 – Odvody do PF	11 350,00	11 350,00	12 916,35
630 - Tovary a služby	12 850,00	12 850,00	21 447,39
640 - Transfery	100,00	100,00	118,63
S p o l u :	58 350,00	58 350,00	69 130,63
<u>Školská družina</u>			
610 – Mzdové prostriedky	17 350,00	17 350,00	19 138,14
620 – Odvody do PF	6 980,00	6 980,00	8 321,42
630 - Tovary a služby	3123,50	6970,50	10 534,46
640 - Transfery	50,00	50,00	0,00
S p o l u :	27 502,50	31 350,50	37 994,02
Príspevok na stravu deťom z rodín v HN	0,00	0,00	1 608,84
Spolu	550 000,00	558 848,00	611 435,96

Rozpočtová organizácia v súlade s ustanovením § 23 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. je oprávnená prekročiť rozpočtový limit výdavkov o poplatky za MŠ a ŠKD, prenájom, réžia ŠJ, dobropisy, dary, dotácie a ostatné .

Výdavky rozpočtových organizácií sa týkajú miezd a odvodov zamestnancov, platby za plyn, elektrickú energiu, vodu, kancelárske potreby, poštovné, telefón, poplatky bankám, údržbu budov v správe, nákup drobného hmotného majetku, školenie, softvér, nájom, čistiace a hygienické potreby, učebné pomôcky, všeobecné služby, cestovné, opravy a údržby, revízie kotlov.

Program 1	Plánovanie, monitorovanie a kontrola	251 181	252 057	257 753	102%
-----------	--------------------------------------	---------	---------	---------	------

Program 2	Propagácia a marketing	7 281	7 480	6 556	89%
Program 3	Integrované služby	19 602	19 607	19 606	100%
Program 4	Služby v oblasti	21 938	21 938	21 867	100%
Program 5	Bezpečnosť	4 821	4 821	2 323	53%
Program 6	Odpočívacie a rekreačné	102 300	102 300	84 444	83%
Program 7	Komunikačné	52 300	52 300	23 710	45%
Program 8	Správa	822 600	714 767	606 686	73%
Program 9	Správa	13 780	13 780	11 150	81%

b/Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky - 2 -	Suma poskytnutých finančných prostriedkov - 3 -	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov - 4 -	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4) - 5 -
- 1 -				
Ministerstvo financií	Školstvo – bežné výdavky – nepedagogickí zamestnanci	8489	8489	0
Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja	Bežné výdavky Cesta Jahodnícka ul. - výtlky	3615,01	3615,01	0

c/Finančné usporiadanie voči štátnym fondom

Obec neuzatvorila v roku 2013 žiadnu zmluvu so štátnymi fondmi.

10. Plnenie programového rozpočtu obce

Programový rozpočet obce

PČ Programu	Názov programu	Rozpočet 2013 v €	Rozpočet 2013 Upravený v €	Plnenie 2013 v €	Plnenie 2013 v %
Program 1	Plánovanie, manažment a kontrola	251 181	252 037	257 753	102%

Program 2	Propagácia a marketing	7 200	7 450	6 556	88%
Program 3	Interné služby	19 607	19 607	19 696	100%
Program 4	Služby občanom	21 938	21 938	21 887	100%
Program 5	Bezpečnosť	4 421	4 421	2 323	53%
Program 6	Odpadové hospodárstvo	102 300	102 300	84 444	83%
Program 7	Komunikácie	52 100	93 895	93 719	100%
Program 8	Vzdelávanie	672 669	714 267	805 686	113%
Program 9	Šport	15 780	15 780	21 170	134%
Program 10	Kultúra	45 097	48 897	52 459	107%
Program 11	Prostredie pre život	124 484	124 484	116 904	94%
Program 12	Bývanie	183 708	183 708	83 135	45%
Program 13	Sociálne služby	3 000	33 000	394	1%

Celkové výdavky

1 503 485 1 621 784 1 566 126 97%

Vypracovala: Ing. Anna Lošonská

Lošonská

Predkladá: Pavlína Hornáčková, starostka obce



Hornáčková

V Smoleniciach dňa 3.6.2014

Dodatok správy audítora
O overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v
v zmysle zákona č. 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5

Obecnému zastupiteľstvu obce Smolenice

Overila som účtovnú závierku obce Smolenice k 31. decembru 2013, ku ktorej som dňa 24.06.2014 vydala správu audítora v nasledujúcom znení

Názor

I. Podľa môjho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Smolenice k 31. decembru 2013, a výsledky jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

II. Overila som taktiež súlad výročnej správy s účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedná starostka obce Smolenice. Mojou úlohou je vydať na základe overenia stanovisko o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie som vykonala v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonával overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe som posúdila s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2013. Iné údaje a informácie ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh som neoverovala. Som presvedčená, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa môjho názoru uvedené účtovné informácie vo výročnej správe účtovnej jednotky obce Smolenice poskytujú vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz o účtovnej závierke k 31. decembru 2013, a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov.

Meno a priezvisko audítora Ing. Alžbeta Kupková
licencia SKAU 697
podpis audítora Ing. Alžbeta Kupková
dátum správy audítora 27. 06. 2014
adresa audítora Hospodárska 57, 917 01 Trnava



Obec Smolenice

VEC: Vyhlásenie vedenia účtovnej jednotky.

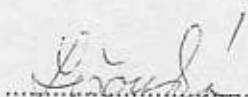
Posielame Vám list v súvislosti s auditom účtovnej závierky našej spoločnosti, ktorého cieľom je vyjadrenie názoru, či účtovná závierka za obdobie, ktoré sa skončilo k 31.12. 2013 vyjadruje verne vo všetkých významných aspektoch finančnú situáciu a výsledok hospodárenia za rok 2013 v súlade so zákonom o účtovníctve.

Uznávame našu zodpovednosť za správne vykázanie a zostavenie účtovnej závierky v súlade s platnými predpismi.

Potvrdzujeme s najlepším vedomím a svedomím nasledujúce skutočnosti:

1. Nevyskytli sa žiadne neregulárnosti a protizákonné akty zo strany vedenia účtovnej jednotky alebo zo strany osôb, ktoré majú významnú úlohu v účtovnom systéme alebo internom kontrolnom systéme.
2. Poskytli sme Vám všetky účtovné knihy, podpornú dokumentáciu ako aj všetky zápisy zo zasadnutia predstavenstva a valného zhromaždenia.
3. Potvrdzujeme, že sme Vám poskytli kompletnú informáciu ohľadne definovania spriaznených strán. (nemá spriaznené osoby)
4. Účtovná závierka neobsahuje žiadne významné chyby vrátane tých, ktoré by vznikli vynechaním.
5. ÚJ pracovala v súlade so zmluvami a dohodami, pri nedodržiavaní podmienok by mohlo mať významný vplyv na účtovnú závierku.
6. Nevyskytli sa žiadne prípady rozporov alebo nesúlady so zákonodarnými a štátnymi orgánmi a ostatnými inštitúciami.
7. Nasledujúce operácie sa riadne zistili a vykázali vo výkazoch a prílohe k nim v súlade s predpismi: (nevyskytli sa nasledujúce operácie)
 - a) špecifikované spriaznené strany, zostatky súvahových účtov vo vzťahu k týmto stranám a operácie s nimi na účtoch nákladov a výnosov,
 - b) výdavky, ktoré vyplývajú z vyskytujúcich sa budúcich záväzkov z predajov a nákupov (zásada opatrnosti pri záväzkoch),
 - c) aktíva nevykázané v súvahe (podsúvahové účty, operatívna evidencia).

8. Nemáme žiadne plány a zámery, ktoré by znamenali významnú zmenu v klasifikácii aktív alebo pasív, ktoré sú vyjadrené v účtovnej závierke (napríklad: predaje podielov, emisia dlhopisov, odlúčenie závodu).
9. Nemáme žiadne plány ukončiť niektorú z činnosti alebo iné zámery, ktoré by znamenali zvýšenie alebo zastaranie zásob. V súvahe sa nevyskytujú zásoby, ktorých cena by prevyšovala ich obstarávaciu cenu vrátane vlastných nákladov alebo trhovú cenu (ktorá je nižšia, § 26 zákona o účtovníctve).
10. obec má zákonné práva ku všetkým aktívam a nevyskytujú sa iné ťarchy a záložné práva..
11. V prílohe sme uviedli a vykázali všetky záväzky (bežné i podmienené)
12. Nevyskytujú sa žiadne iné udalosti po dátume účtovnej závierky, ktoré by vyžadovali opraviť výkazy prípadne uviesť v prílohe, okrem tých, ktoré sme uviedli v bode 7. prílohy a v predchádzajúcich bodoch tohto listu.
13. Nevyskytujú sa žiadne kompenzácie s účtami peňažných prostriedkov .


.....
osoba zodp. za účt. závierku




.....
štatutárny orgán + pečiatka